



36-40

美國總統圖書館及網站介紹

鍾雪珍 國家圖書館參考組助理編輯

一、前言

總統圖書館為美國獨有的特色，是美國實踐民主政治的特產，也是美國圖書館的一個特殊類型，美國總統圖書館結合了圖書館、檔案館與博物館三合一的功能與意義。(註1)截至2004年底，美國已成立11座總統圖書館。總統圖書館的運作，對於美國社會的教育、文化、研究與政治交流有很大貢獻，其附加功能尚有繁榮地方經濟、提高旅遊休閒的價值，對於全世界的其他國家也有不同程度的啓示。尤其今(2004)年11月19日甫成立柯林頓總統圖書館，引起全世界媒體的關注與大幅報導，也讓圖書館界再一次積極探討總統圖書館這個重要又有趣的議題。

二、總統圖書館的相關新聞

今(2004)年6月5日，筆者正參訪金門高中圖書館，當天晚上聽聞我們熟悉的美國明星總統雷根離開人世，引起全世界的注意與追悼。筆者很快上網去造訪雷根總統圖書館的網頁，該館在網頁上宣告暫停一些圖書館的經常性活動，積極籌備總統的喪禮相關事宜，並感謝全球人士對美國總統的關心與慰問。若是要表達慰問，可利用網頁上提供的電子郵件直接書寫及留言傳送。此舉真正發揮了網路超越時空的優點，人與人、國與國的情感交流與分享可在網路世界的彈指之間進行。而雷根總統也安葬在為紀念他而成立的雷根總統圖書館墓園中。(註2)

全球的政府官員造訪美國時，也都以其總統圖書館為一個重要的交流機構，以及在全世界媒體曝光的重要機會。去(2003)年8月11日，呂秀蓮副總統過境洛杉磯，安排參訪當地的雷根總統圖書館，據新聞報導「呂秀蓮中午率特使團參訪雷根總統圖書館(The Ronald Reagan Presidential Library and

Museum)，駐美代表程建人、美國在臺協會理事主席夏馨(Shaheen Therese)全程陪同」。該館中收藏雷根總統任內簽署的文件、書面紀錄、珍貴照片、影片、外國元首致贈的禮品等重要檔案文物，也包括一間複製的白宮橢圓形辦公室。雷根總統夫人南西致函對呂秀蓮及特使團遠道到訪表達謝意及高興之意。她在信中表示，過去幾年來，許多臺灣重要人士來訪，雷根總統圖書館與臺灣政府及臺灣人民的情誼彌足珍貴。南西在信中指出，雷根總統圖書館於1991年興建落成，來自臺灣的支持力量是其中重要因素，因此，「圖書館要感謝每位臺灣支持者」、

「雷根總統圖書館也曾接待前總統李登輝伉儷到訪」。(註3)

2002年10月25日，中國國家主席江澤民在美國布希總統圖書館發表重要演說，「就中美關係、中國的改



呂秀蓮副總統過境洛杉磯參訪
雷根總統圖書館

革開放、完成祖國統一大業、國際和亞太地區的和平與發展等問題發表重要演講，受到與會的美國政治家、學者和大學生的熱烈歡迎。「布希圖書館展示了布希總統各方面活動的歷程，包括他為中美關係發展作出的貢獻(布希曾任美國駐中國大使)。布希總統是中國人民的老朋友。他一向關心和支助發展中美關係…。我希望，在布希總統的直接參與和指導下，布希圖書館將成為美國又一個研究中國問題和開展中美友好活動的中心」。他最後強調「大千世界，豐富多彩。事物之間、國家之間、民族之間、地區之間，存在這樣那樣的不同和差別是正常的，也可說是必然的。我們主張，世界各種文明、



社會制度和發展模式應相互交流和相互借鑒，在和平競爭中取長補短，在求同存異中共同發展」。(註4)可見，總統圖書館對與文化與實質的政經交流影響頗大。

三、成立背景與重要立法

早期美國並無任何法令規定總統的文件，在事後必須花費更多的經費、人力及時間去收集總統的相關資料。自第一任總統華盛頓起，離職時都把任職期間的檔案文件和其他物品作為私有財產帶走並任意處置，以至造成很大損失。(註5)美國國會也曾數度撥專款收集從華盛頓到柯立芝共23位總統的檔案文件，交由美國國會圖書館收藏，包括約200萬件手稿。1800年成立的美國國會圖書館，也一再地注意收集流落民間的總統文件，數度花費數萬美金從收藏家手中，買回總統相關檔案及文件。

直到1939年國會通過了羅斯福總統關於建立總統圖書館的建議。羅斯福總統圖書館(Franklin D. Roosevelt Library)成為美國第一個總統圖書館。羅斯福總統成為美國史上唯一在自己任內，就籌畫及順利成立圖書館的總統，二次大戰時期著名的爐邊談話(fireside chats)廣播，就是在這個圖書館所在地，紐約海德公園(Hyde Park)對全國百姓發表談話的。

羅斯福總統對於總統圖書館的看法與願景是「收集過去的文件，集中並統一典藏，以供民眾利用。一國家之國民必須相信三件事情：一是必須相信過去；二是必須相信未來；三是最重要的是人民有學習過去的經驗，並產生創造未來的正確價值判斷。」(To bring together the records of the past and to house them in buildings where they will be preserved for the use of men and women in the future, a Nation must believe in three things. It must believe in the past. It must believe in the future. It must, above all, believe in the capacity of its own people so to learn from the past that they can gain in judgments in creating their own future.) (註6)

美國社會的圖書館事業之所以如此發達，主要是與人民生活息息相關。這種優良的傳統是由上而下建立的。國家領導人猶如教育家與哲學家，具睿智與先知先覺的特質，由總統率先來啟發其人民，從學習過去的歷史經驗以開創未來的價值，實在值得讚佩與學習。

相對於這些歷史及政治之發展，美國立法機構針對總統文獻之保存通過四次重要的立法努力，一步一步地將總統圖書館的管理透過法治規範得更嚴謹。1955年的〈總統圖書館法〉(Presidential Libraries Act)、1974年的〈總統記錄與資料保存法〉(Presidential Recordings and Materials Preservation Act)、1978年的〈總統文件法〉(Presidential Records Act)及1986年修訂的〈總統圖書館法〉(Presidential Libraries Act)。(註7)

四、總統圖書館之特點

依據薛理桂教授分析，美國的總統圖書館有三個相通點(註8)：

(一) 設立地點

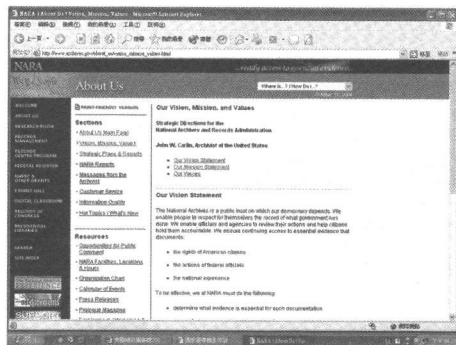
歷屆的總統圖書館的設立地點都是以該總統的出生地或是成長、居住地點為主。因此，企業界或是機關團體都爭取贊助新的總統圖書館的籌設權，希望藉以提高知名度或是聲望。

(二) 設立方式

1986年修訂〈總統圖書館法〉，在興建與規劃圖書館前，就需先由國家檔案館的館長向國會提出報告，在興建前需規範相關事項，一切於法有據、依法辦理。

(三) 統一行政隸屬與行政管理單位

總統圖書館的規劃與籌資都先由私人組織負責，待籌建完成後，再交由聯邦政府的「國家檔案與文件署」(National Archives and Records Administration，簡稱NARA)管轄，統一管理與監督，每一年的營運經



國家檔案與文件署網頁 http://www.archives.gov/about_us/vision_mission_values.html (NARA : About Us: Vision, Mission, Values)



費也由 NARA 統一編列。而「私人建造，公家管理」(privately built, publicly maintained) 的方式，成為美國總統圖書館的成立與管理模式。

國家檔案與文件署其專屬網站上也清楚說明願景、使命與價值，值得關注。其願景為「國家檔案為全民所有、由聯邦政府統一管理全民的資產與經驗」；其使命為「為全民、公僕、總統、國會與法院準備資訊」；其價值為「為完成使命：尊崇冒險與開拓、充分溝通、遵守社會承諾與奉獻」。(註 9)

五、總統圖書館的功能

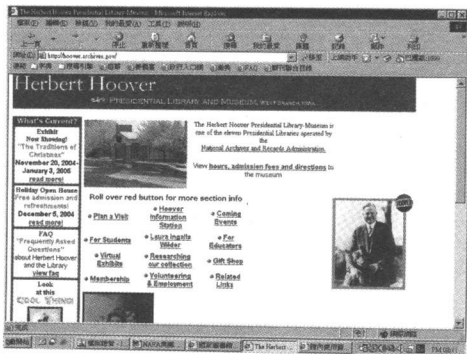
總統圖書館早期以保存文獻及學術研究為其主要之功能，但隨著時代之變遷，加上社會對總統之不同期望與評價，總統圖書館之功能有更具多元功能。

(一) 提供社會與文化教育功能

每一個總統圖書館都提供多樣化的教育性節目，讓每一位參訪者可以更瞭解總統的一生、總統府這個機構的運作和美國政治之運作的全貌。重要的活動安排，如各種主題展覽、舉辦研討會，與特別的節慶日和各種基金會合辦演講活動。這些都加強民眾對圖書館的了解，也提升了總統圖書館作為保存總統文獻與對社會的文化與教育的功能。(註 10)

(二) 具歷史及學術研究功能

總統圖書館的成立目標之一，是將每一位總統的相關文獻作完整的整理、分類、保管與永久典藏。這些總統的相關資料，提供社會大眾與專門研究的學者使用。因此，這些一手資料，當然是歷史與政治學研究者的最佳題材。(註 11)



胡佛總統圖書館網頁 <http://hoover.archives.gov/>

(三) 具展覽之博物館功能

每一個總統圖書館都設有博物館的部門，博物館的展覽主題設計是利用圖書館的一手資料，加以呈現的。如總統在任職其間其政治舞臺的表現情形、行政部門如何作重要的政治決策、其他的全國性與外國事物與世界戰爭的呈現。博物館部門也都設有書店與禮品店，民眾可收藏及採購相關的圖書與紀念品。(註 12)

(四) 保存檔案之功能

總統圖書館依據歷年來的相關法規的規定與作業，完整地保存了每一位總統的相關文件、檔案、書信及照片。這些珍貴資源，當然是無形間發揮了收集總統檔案館的最好保存功能，這也是總統圖書館的重要貢獻之一。(註 13)

(五) 繁榮地方經濟

當各界在爭取設立地點時，繁榮地方經濟的功能，就是背後真正的關鍵性誘因。例如，柯林頓基金會 (Clinton Foundation) 的會長陸德佛先生 (Skip Rutherford) 就是阿肯色州最大廣告商的副總裁。他在規劃柯林頓總統圖書館時就以小岩城老舊的市區及倉庫，投資八億美元區域重建。企圖以總統圖書館整體的重建計畫，帶動地方的都市景觀更新及帶動商機以繁榮地方經濟。當然，本計畫也為地方爭取至少 700 個就業機會。(註 14)

(六) 成為旅遊休閒之地點

旅遊休閒為 21 世紀的新增功能，新成立的柯林頓總統圖書館，主動推出電影院、咖啡廳、飲食街、表演地方文化與特色的大舞臺。企圖提供全功能的服務，以滿足民眾所有的需求。更以全方位的角度提供多元的服務去經營圖書館，讓其功能深化與內化，與民眾的生活充份結合在一起。

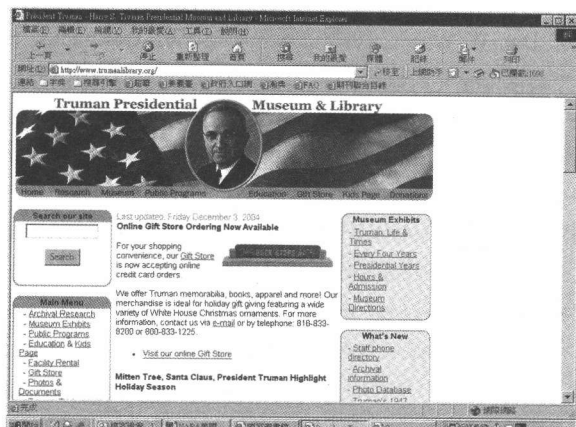
六、網站與特色介紹

(一) 杜魯門總統圖書館

杜魯門總統為美國第 33 任總統，也是美國第二座正式成立的總統圖書館，於 1957 年完工。位於密蘇里州，佔地 13 英畝。其建築風格為一列長型的平房。還設立博物館，陳列總統物品。其網站設計精美，包含圖書館及博物館的服務及收藏資訊，研究資訊、展覽的系列介紹、特展，如今年的展覽主題為「杜魯門的一生時光」(Harry S. Truman: His Life and



Times)、有專為學童設計的子系統(Kids page),提供有關總統生平傳記、當代歷史相關的資源及學習單,有助於兒童的學習。另有禮品店(gift shop)提供線上購買總統相關的圖書與禮品,資料豐富,值得上網瀏覽。(註15)



杜魯門總統圖書館網頁 <http://www.trumanlibrary.org/>

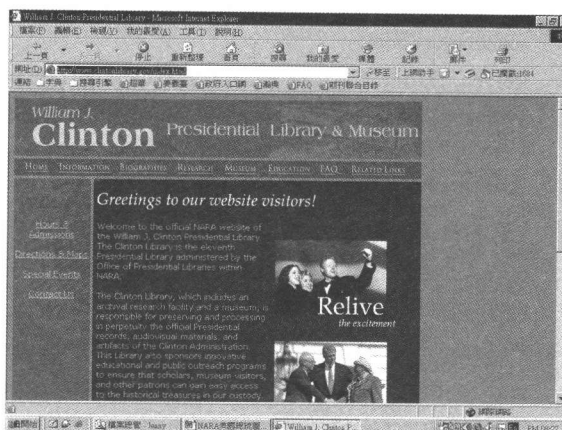
(二) 胡佛總統圖書館

該館於1962年8月10日,胡佛總統88歲生日時正式開放(享年90歲)。位於愛荷華州,有700萬件文物。其網站資訊豐富,有總統生平傳記介紹(依求學與工作時間作精彩的回顧),博物館設有特區,展示家庭照片及資料、設教室專區,供幼稚園到高中學生教學用。圖書館資訊、研究資訊、教育計畫(中小學參觀或是戶外教學、博物館的專門教室資訊)、影片、重要活動文宣及博物館商店、招募志工等,內容精彩,極富歷史教育價值。(註16)

(三) 柯林頓總統圖書館

柯林頓總統於2000年卸任,其圖書館設於故鄉阿肯色州的小岩城(Little Rock)。早自1998年,就由私人的基金會開始圖書館的募款工作,到目前為止進行順利,預計於2004年底正式開放。柯林頓總統圖書館是美國的第11個總統圖書館,截至目前為止,是美國最大的總統圖書館,資料最豐富,佔地面積也最大。它突破傳統美國總統圖書館的設計與格局,以未來派的建築風格為主。用玻璃與鋼鐵結構,迎接未來,象徵柯林頓的現代派總統風格。克氏也豪言,這座建築融合建築藝術與歷史意義,即使一百年之後人們還是願意走進來。該館造價1.06

億美元,佔地30多英畝,包括圖書館、檔案館、小岩城古蹟仿造物、戲院、禮品店、教室、咖啡店、表演大廳。圖書館館藏資料非常豐富,位於公園內,風景優美環境幽雅,它將帶動整個小岩城的都市發展與創造新商機。(註17)



柯林頓總統圖書館網頁 <http://www.clintonlibrary.gov/index.html>

柯林頓總統圖書館的特色是突破了傳統圖書館之角色,超過以往的10個圖書館,功能最為多元,已成為一全方位之柯林頓中心,將為下一代之美國總統圖書館開創一新貌。但柯林頓總統圖書館能否具有加強推展經濟及文化之功能,則有待進一步觀察。

註釋

1. Cochrane, L. S. Presidential Libraries: Presidential, Yes; Libraries, not Really," *American Libraries*, 33:5(May 2002), pp.58-62.
2. Rogers, Michael. "Reagan Buried at Presidential Library," *Library Journal* 129:12(July 15,2004), p.24.
3. 蔡素蓉,〈呂秀蓮過境洛杉磯參訪雷根總統圖書館〉,《大紀元》。上網日期:2004.12.3。網址:<http://www.epochtimes.com/b5/3/8/11/n357315.htm>。
4. 蘭紅光,〈江澤民在喬治布希總統圖書館演講全文〉,《人民網 People》。上網日期:2004.12.3。網址:<http://www.people.com.cn/BIG5/shizheng/16/20021025/850383.html>。



5. 韓玉梅, 〈總統圖書館〉詞條, 《中國大百科全書》(智慧藏): 圖書資訊類。上網日期: 2004.8.15。網址: <http://192.192.58.90/web/Content.asp?ID=1270&Query=1>。
6. Presidential Libraries: A Brief History, Retrieved Dec. 3, 2004, from http://www.archives.gov/presidential_libraries/about/history.html.
7. Relyea, Harold C. "The Federal Presidential Library System," *Government Information Quarterly* 11:1(1994), p.11.
8. 薛理桂, 〈美國總統圖書館之發展與功能〉, 《圖書與資訊學刊》, 32 (2000), 頁 55-63。
9. NARA: Presidential Libraries, Retrieved Dec. 3, 2004, from http://www.archives.gov/presidential_libraries/index.html.
10. Presidential Libraries of the NARA: Programs for the general public, Retrieved August 19, 2004, from http://www.archives.gov/presidential_libraries/about/history.html.
11. 劉樹遠, 〈美國大選與卸任總統圖書館〉, 《民主憲政》, 27:3 (1964), 頁 16。
12. Presidential Libraries of the NARA: Programs for the General Public, Retrieved August 19, 2004, from http://www.archives.gov/presidential_libraries/about/history.html.
13. Don W. Wilson, "Presidential Libraries: Developing to Maturity," *Presidential Studies Quarterly* 21(Fall 1991), pp.771-779.
14. G. M. E., "Clinton Presidential Library Prepares for Grand Opening," *American Libraries*, 35:5(2004), pp.14-15.
15. Truman Presidential Museum and Library, Retrieved Dec. 5, 2004, from <http://www.trumanlibrary.org/>.
16. Herbert Hoover: Presidential Library and Museum, Retrieved Dec. 5, 2004, from <http://hoover.archives.gov/>.
17. William J. Clinton Presidential Library and Museum, Retrieved Dec. 5, 2004, from <http://www.clintonlibrary.gov/index.html>.

- 一、本刊內容報導國家圖書館業務動態、圖書暨資訊科學新知、專題書目索引選介、圖書出版訊息, 以及國內外圖書館界消息等, 竭誠歡迎館內同人和館外同道惠賜相關主題文稿, 以光篇幅。
- 二、本刊登載以中文稿為限(含譯著), 文長以八千字以下為原則, 三、四千字之文章尤所歡迎。若有相關照片、圖片, 亦請隨文附上, 用畢歸還。
- 三、譯稿請註明出處, 並附原文及翻譯授權書。
- 四、本刊為季刊, 每年2、5、8、11月各出版一期, 每期出版前45天截稿。
- 五、本刊除以紙本型式發行外, 日後並將轉換為電子資料, 以連接網路或發行光碟等方式發行。來稿一經刊出, 按中央政府相關規定致贈稿酬; 此項稿酬包括以各種型式發行之報酬, 不另行支付其他報酬與費用。
- 六、著作人投稿於本刊物, 經本刊物收錄後, 同意授權本刊物得再授權國家圖書館「遠距圖書服務系統」或其他本刊物授權之資料庫業者, 進行重製、透過網路提供服務、授權用戶下載、列印、瀏覽等行為。並得為符合「遠距圖書服務系統」或其他資料庫之需求, 酌作格式之修改。
- 七、賜稿請投送: 10001 台北市中山南路20號 國家圖書館秘書室
聯絡電話: (02) 23619132 分機124

徵稿